

# Hors d'oeuvres/Appetizers

## Rouleaux de printemps/ *Spring rolls* .. 9

Crevettes, poulet, vermicelles, pousses de soja et feuilles de menthe roulés dans une feuille de riz, sauce aux arachides.

*Shrimp, chicken vermicelli, soya sprouts and mint wrapped in a steamed rice paper, served with peanut sauce*

## Tempura .. 10

Crevettes et légumes frits, sauce tempura

*Shrimp and vegetables "fries", served with a warm tempura sauce*

## Calamars croustillants/ *Crispy fried calamari* .. 11

Piments forts, poivrons, ail, oignons, mayonnaise épicée.

*Hot peppers, bell peppers, garlic, onions, spicy mayo*

## Isuzukuri Aziatik ..18

Tilapia, saumon, gingembre, échalotes, ail frit et sauce du Chef

*Snapper, salmon, ginger, shallots, fried garlic, Chef sauce*

## Rouleaux impériaux/ *Imperial rolls* .. 7

Rouleaux frits à la viande de porc, sauce à la citronnelle

*Fried pork meat rolls, served with a lemongrass sauce*

## Gyoza .. 9

Raviolis poêlés au poulet

*Pan fried chicken dumplings*

## Bœuf Sashimi/ *Sashimi beef* .. 17

Gingembre, échalotes, huile d'olive et sauce du Chef

*Ginger, shallots, olive oil and Chef sauce*

## Crevettes géantes croustillantes à l'ail/ *Giants crispy garlic shrimp* .. 14

Piments forts, poivrons, ail, oignons, mayonnaise épicée

*Hot peppers, bell peppers, garlic, onions, spicy mayo*

## Sushi Pizza .. 15

Galette de riz, saumon, goberge, caviar et mayonnaise japonaise

*Rice pancake, salmon, crab stick, caviar and Japanese mayonnaise*

## Queue de homard Yaki/ *Yaki lobster tail* .. 18

Macédoine grillée de homard, goberge et tobiko

*Lobster, crab stick and tobiko grilled macedoine*

## Soupes/soups

Miso .. 10

Soupe japonaise traditionnelle aux fruits de mer dans un bouillon de soja

*Traditionnal japanese soya broth and seafood*

Aigre et piquante/*Hot and Sour*..6

Soupe chinoise traditionnelle aux champignons, tofu, œuf et bambou

*Traditionnal chinese soup with bean curds, egg, sliced bamboo and mushrooms*

Wonton ..7

Soupe chinoise traditionnelle aux raviolis au porc dans un bouillon de poulet

*Traditionnal chicken broth with pork dumplings*

Tom yum ..8

Crevette, ananas, bambou, champignons et tomate cerise dans une soupe épicée

*Spicy shrimp, pineapple, bamboo, mushrooms and cherry tomato soup*

## Salades/Salads

Salade de fruits de mer/*Seafood salad* ..13

Mesclun, saumon fumé, crevette et goberge

*Mixed greens, smoked salmon, shrimp and crab stick*

Salade de mangue/*Mango salad* ..11

Julienne de mangue, crevette, oignon rouge et poivrons

*Mango julienne, shrimp, red onion and bell peppers*

Salade d'algues/*Seaweed salad* ..10

Algues marinées, spaghetti de carottes et vinaigrette japonaise

*Marinated seaweed, carrot's spaghetti and Japanese dressing*

## Plats principaux/*Main courses*

### Pad Thaï .. 16

Crevettes, poulet, œuf, tofu, germes de soja, arachides concassées  
*Shrimp, chicken, egg, tofu, bean sprouts, peanut topping*

### Chow mein Cantonais/ *Cantonese chow mein* .. 16

Crevettes, poulet, légumes sautés  
*Shrimp, chicken, stir-fried vegetables*

### Poulet teriyaki/ *Teriyaki chicken* .. 20

Germes de soja, brocolis, sauce téryaki  
*Bean sprouts, broccolis, teriyaki sauce*

### Général Tao/ *General Tao* .. 18

Poulet frit, sauce caramélisée épicée  
*Fried chicken, sweet and spicy sauce*

### Canard à la Thaï / *Thai duck* .. 22

Magret de canard croustillant, sauce aux épices thaïlandaises, feuille de basilic  
*Crispy duck magret, Thai spiced sauce and basil leaves*

### Filet mignon Teriyaki..30

7 oz de Filet mignon AAA, germes de soja, brocolis, sauce téryaki  
*7 oz grilled AAA Filet mignon, bean sprouts, broccolis, teriyaki sauce*

### Bo Luc Lac .. 28

Traditionnel filet mignon de bœuf sauté vietnamien, cresson, tomate cerise  
*Traditional Vietnamese beef filet mignon stir fried, water cress, cherry tomato*

### Carré d'agneau Haiku/ *Haiku rack of lamb* .. 32

Agneau grillé, sauce au saké premium  
*Grilled lamb, premium sake sauce*

### Thon rouge Teriyaki/ *Teriyaki Red tuna* .. 28

Légèrement grillé, sauce teriyaki  
*Lightly grilled, teriyaki sauce*

### Poisson blanc à la vapeur / *Steamed white fish* .. 22

Gingembre, échalotes, vinaigre de riz  
*Ginger, shallots, rice vinegar*

### Crevettes au cari rouge/ *Red curry shrimp*.. 22

Poivrons, oignons, ananas, brocolis  
*Bell peppers, onions, pineapple, broccolis*

### Queue de homard Cantonaise/ *Cantonese lobster tail* .. 30

Gingembre, échalotes  
*Ginger, scallion*